



December 20, 2021

Dear Parent or Guardian:

This letter is to remind you that scoliosis screening is required for all students in the 6th and 8th grades who attend public school in Georgia.

Scoliosis is a sideways curve of the [spine](#). About 3% of children are affected by scoliosis. It can occur at any age but is often noticeable between the ages of 9 and 16, when growth occurs rapidly. Early detection is important to avoid potentially serious problems later in life if a spinal curve is not recognized, treated, and it continues to progress. The screening test is an observation of the child's back when standing and bending forward.

There are options for how the screening can be completed:

- Submit a completed Form #4400, Certificate of Scoliosis screening. Form #4400 can be completed by a physician with an active GA license or person working under the supervision of a physician with an active GA license, the local health department, or licensed school nurse. Form #4400 can be found at www.dph.georgia.gov.

OR

- Students can participate in a school scoliosis screening event. Students without a completed Form #4400 on file will be asked to participate in scoliosis screening event at the time it is scheduled.

Parents or guardians can choose to not have their student screened for scoliosis by selecting the opt-out option on Form #4400 or sign the opt-out portion of the school scoliosis screening notification letter.

Thank you for ensuring your child is properly screened for scoliosis.

Sincerely,

Kathleen E. Toomey, M.D., M.P.H.
Commissioner and State Health Officer



20 diciembre de 2021

Estimado padre o tutor:

Esta carta es para recordarle que todos los estudiantes de sexto y octavo grados que asisten a las escuelas públicas de Georgia deben hacerse la prueba de la escoliosis.

La escoliosis es una curvatura lateral de [la columna vertebral](#). Alrededor del 3% de los niños se ven afectados por la escoliosis. Puede ocurrir a cualquier edad, pero a menudo se nota entre las edades de 9 y 16 años, cuando el crecimiento ocurre rápidamente. Para evitar problemas más adelante en la vida, es importante detectar la curvatura de la columna vertebral de forma temprana para tratarla y evitar que continúe acentuándose. La prueba de detección consiste en observar la espalda del niño cuando está de pie y se inclina hacia delante.

Existen opciones para realizar la prueba:

- Presente el Formulario n.º 4400, Certificado de Escoliosis, llenado. El Formulario puede ser llenado por un médico con una licencia activa de GA o por una persona que trabaje bajo la supervisión de un médico con una licencia activa de GA, el departamento de salud local o una enfermera escolar licenciada. Puede encontrar el formulario n.º 4400 en www.dph.georgia.gov.

O:

- Los niños pueden participar en un evento de detección de escoliosis en la escuela. A los estudiantes que no hayan entregado el Formulario n.º 4400 en los primeros 90 días del inicio de clases, se les pedirá que participen en la prueba de escoliosis durante el evento de detección de escoliosis en la escuela.

Los padres o tutores pueden optar por no hacer que su estudiante sea examinado para escoliosis seleccionando la opción de no participar en el Formulario n.º 4400 o no participar en el evento escolar de detección de escoliosis más adelante en el año escolar.

Gracias por asegurarse de que su niño sea adecuadamente examinado para detectar la escoliosis.

Atentamente,

Kathleen E. Toomey, M.D., M.P.H.
Comisionada y Directora de Salud del Estado